

MAG **été** 2023

TOURISME / CHAMPAGNOLE / NOZEROY / JURA

VOYAGE INFINI

été



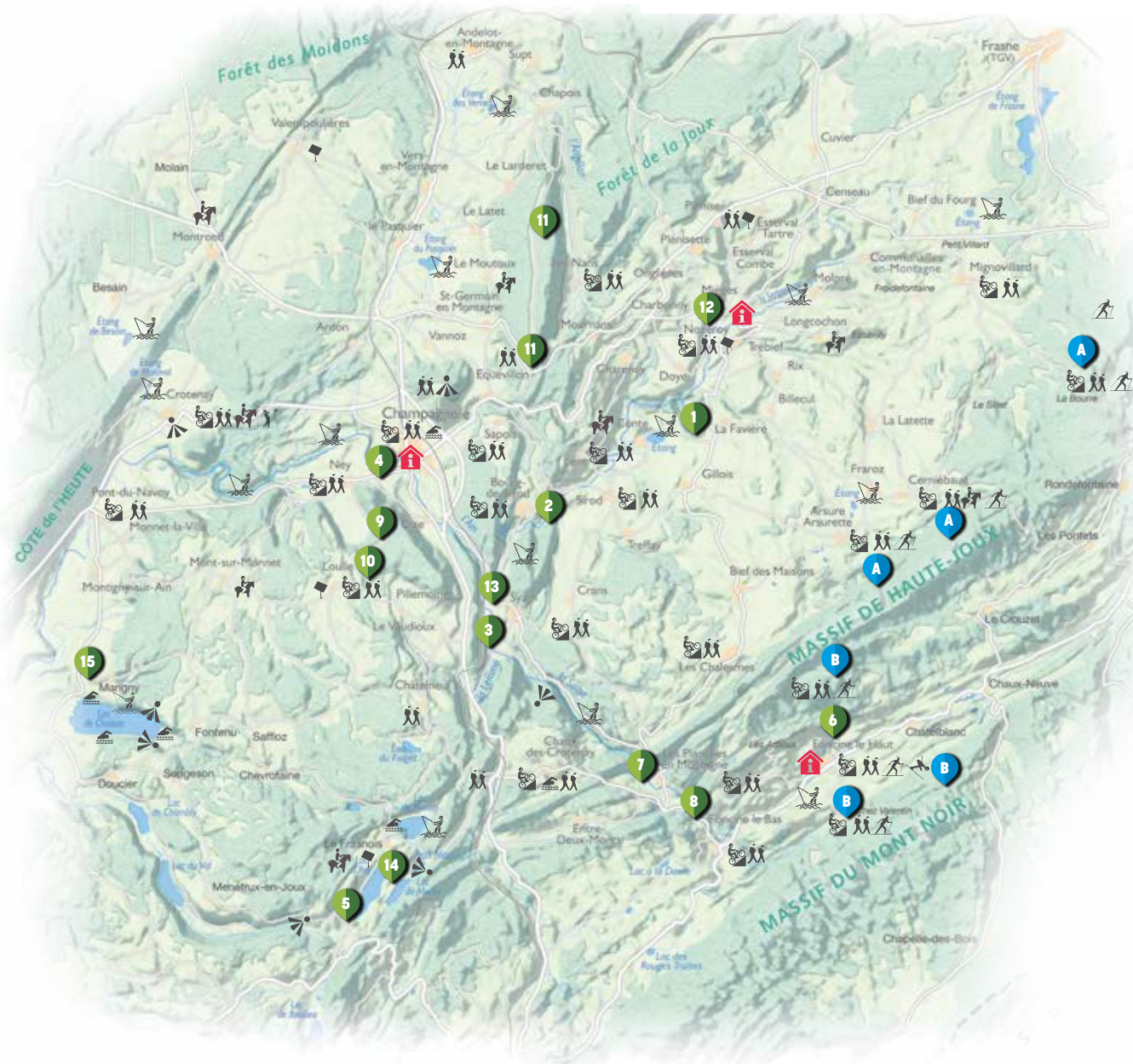
CNJ CHAMPAGNOLE  
NOZEROY JURA





# Carte

- Maison du Tourisme
- Sentiers d'interprétation
- Point de vue
- Départs sentiers randonnées (VTT, pédestre)
- Pêche
- Baignade
- Équitation
- Activités nordiques
- Ski de descente
- Golf



- 1 Source de l'Ain
- 2 Pertes de l'Ain
- 3 Cascade de la Billaude
- 4 Bords de l'Ain
- 5 Cascades du Hérisson
- 6 Source de la Saine
- 7 Gorges de la Langouette
- 8 Gorges de Malvaux
- 9 Site à pistes de dinosaures
- 10 Lapiatz
- 11 Route des Sapins
- 12 Nozeroy
- 13 Villa Palladienne
- 14 4 lacs : Narlay, Ilay, Petit et Grand Maclu
- 15 Lac de Chalain
- A Domaine nordique de la Haute-Joux
- B Domaine nordique de Foncine-le-Haut

La carte touristique du Territoire est disponible gratuitement à la Maison du Tourisme Champagnole Nozeroy Jura.



## ***Bienvenus chez vous !***

... Quel bon vent vous amène sur le territoire de la Communauté de communes « Champagnole Nozeroy Jura » ? Revenez-vous sur le terrain de jeux de votre enfance ? Avez-vous prévu d'y retrouver de la famille, des amis ? Quelqu'un vous a-t-il vanté les beautés de la région ? Êtes-vous simplement curieux de découvrir ce qui se cache derrière les deux belles syllabes de ce département, JU-RA, et tout ce qu'elles évoquent ?

Qu'importe ! Vous êtes ici, au cœur du Jura, et vous y êtes les bienvenus. Et nous allons tout faire pour rendre votre séjour inoubliable.

Feuilleter ce magazine peut déjà vous donner une idée des richesses du territoire : à vous les balades vivifiantes, les paysages somptueux, la gastronomie chaleureuse, les savoir-faire surprenants, les petites communes à dimension humaine... Que vous soyez de nature contemplative ou super active, que vous ayez besoin de vous dépenser ou de décompresser (ou même les deux à la fois), vous êtes au bon endroit.

Ce magazine n'a pas l'ambition d'être le vade-mecum de votre séjour. Au fil de ces pages, vous trouverez simplement quelques pistes, des idées d'excursions ou de découvertes qui, probablement, en feront émerger d'autres - vous permettront de dessiner les grandes lignes de votre propre carte de séjour. Ici, les visiteurs ne sont pas enfermés dans « l'incontournable », dans ce qui doit absolument être fait et vu. Les souvenirs que vous ramènerez, dans vos têtes ou dans vos valises, seront uniques et n'appartiendront qu'à vous.

Le Jura, c'est ça, et bien plus encore !!



**Clément Pernot**  
Président de la  
Communauté de Communes  
Champagnole Nozeroy Jura  
Président du Département du Jura









# Sommaire

## 6 (bonnes) raisons de visiter le territoire

06

### À pied ou à vélo

08

Randonnée pédestre :  
à la découverte de la source de l'Ain

### Sites naturels remarquables

10

Expédition cascades : les pertes de l'Ain

12

Vues d'en haut : le belvédère de la Roche-Fendue

### Itinéraire gourmand

14

À déguster !

### Insolite

20

La Tram'Jurassienne

### Au fil de l'eau

22

Bienvenue au pays des eaux vives !

### Histoire

28

L'église Saint-Germain et l'ermitage de Mièges

## Art & culture

30

Biz'Art Biz'Art

## Hébergements de plein-air

32

1 territoire, 9 campings !

## Portrait

36

La famille Javaux

## Talent et savoir-faire

38

La Boissellerie du Hérissou

## Les idées activités

40

## Les idées visites

42

## Les temps forts de l'été

46

## Infos pratiques

49

## Le territoire en images

50

### Magazine touristique de la Communauté de Communes Champagnole Nozeroy Jura n°8 - été 2023

Directeur de la Publication : Clément PERNOT  
(Président de la Communauté de Communes).  
Responsable de la rédaction : Éloïse SCHNEIDER  
Rédaction : Éloïse JACQUEMIN, Marion MILLET,  
Mathilde GUILLEMET, Constance RAMEAUX.  
Impression : Estimprim, 39300 Champagnole  
(entreprise Imprim'Vert certifiée 14001)  
Tirage : 4500 exemplaires  
Dépôt légal : à parution avril 2023.

Crédits photos : © Loïc Aubert, © David  
Bottin/dbprod, © H2O Canyon, © Commune  
de Chaux-des-Crotenay, © Frédérique Modolo,  
© Michel Joly, © Magalie Crouvezier, © GAEC  
Aux P'tits Bonheurs, © GAEC de la Langouette,  
© Le Comptoir des Cascades, © Tramjurassienne,  
© Vert Marine, © Riv'Canoe, © Catherine Daubel-  
cour, © Camping de Boyse/Jérôme Genée,  
© Commune de Foncine-le-Haut, © La Petite  
Écosse, © Capfun, © Rémy Tournier, © Raphaël  
Olivier, © Boissellerie du Hérissou, © Chalet  
de la Haute Joux, © Up Drone, © Les3Républiques,  
© Tour d'Otton, © Eveline Planet, © Le Moulin de Brai-  
nans, © Biz'Art Biz'Art, © Relais du Fumé - archives  
Maison du Tourisme Champagnole Nozeroy Jura,  
départementales, intercommunales, communales  
et/ou associatives.

Contact : Communauté de communes  
Champagnole Nozeroy Jura, 3 rue Victor Bérard,  
39300 Champagnole - Tél. 03.84.52.06.20.  
Courriel : [contact@champagnolenozeroyjura.fr](mailto:contact@champagnolenozeroyjura.fr)  
Site web : [champagnolenozeroyjura.fr](http://champagnolenozeroyjura.fr)

Les erreurs ou omissions qui pourraient être  
relevées dans ce magazine, malgré tous nos soins  
et contrôles, ne sauraient engager la responsabilité  
de la Communauté de Communes Champagnole  
Nozeroy Jura ou de la Maison du Tourisme.  
Merci à toutes les personnes qui ont contribué à la  
réalisation de ce magazine.





# 6

## (bonnes) raisons d'explorer le territoire



### 1. *Des vues à couper le souffle*

N'espérez pas explorer, en l'espace d'un seul séjour, tous les belvédères du territoire Champagnole Nozeroy Jura... Car celui-ci en regroupe plus d'une vingtaine, offrant tous des points de vue waouh... Celui de la Roche-Fendue (lire page 12) vous donne un avant-goût de ces panoramas étonnants... tous les autres restent à découvrir au fil de vos balades !

### 2. *Vous avez dit lapiaz ?*

Proche du village de Loulle, cette formation géologique très particulière résulte du ruissellement des pluies entre les roches calcaires : creusée de rigoles, de fissures, de crevasses et de vasques, cette immense dalle inclinée est colonisée par une végétation spécifique - plantes grasses, graminées, buissons et conifères... Un site surprenant, et un terrain d'exploration idéal pour tous les amateurs de curiosités naturelles.



### 3. *Nozeroy, petite cité médiévale*

Vous avez prévu une sortie à la source de l'Ain ? Alors ne manquez surtout pas d'arpenter les ruelles médiévales de la toute proche « Cité des Chalon » ! Fleuron du territoire, la petite ville de Nozeroy est un véritable concentré d'Histoire, que vous pouvez découvrir soit dans le sillage d'un guide, soit encore votre smartphone en main, grâce aux QR codes placés ici et là, sur des façades qui recèlent plus d'un secret....



### 4. *Des lacs... et des étangs !*

Si on adore le chapelet de lacs qui, au sud-ouest de Champagnole, fait le bonheur des randonneurs comme des inconditionnels de farniente, il est temps de (re) découvrir les étangs du territoire. Rendez-vous des poètes et des pêcheurs, on les déniché sans peine aux environs du Pasquier, de Chapois, de Chaux-des-Crotenay, de Crotenay, de Conte, d'Arsure-Arsurette ou de Mignovillard...



### 5. *Magie des tourbières*

Très protégées après avoir frôlé la disparition, les tourbières constituent des milieux particulièrement fragiles qui permettent d'admirer une flore et une faune aussi rares qu'originales. Des biotopes splendides en toute saison, à découvrir sur la pointe des pieds... La visite des tourbières locales (Mignovillard, Andelot-en-Montagne, ...) peut se compléter aux confins nord-est du territoire, dans la réserve naturelle des tourbières de Frasne.

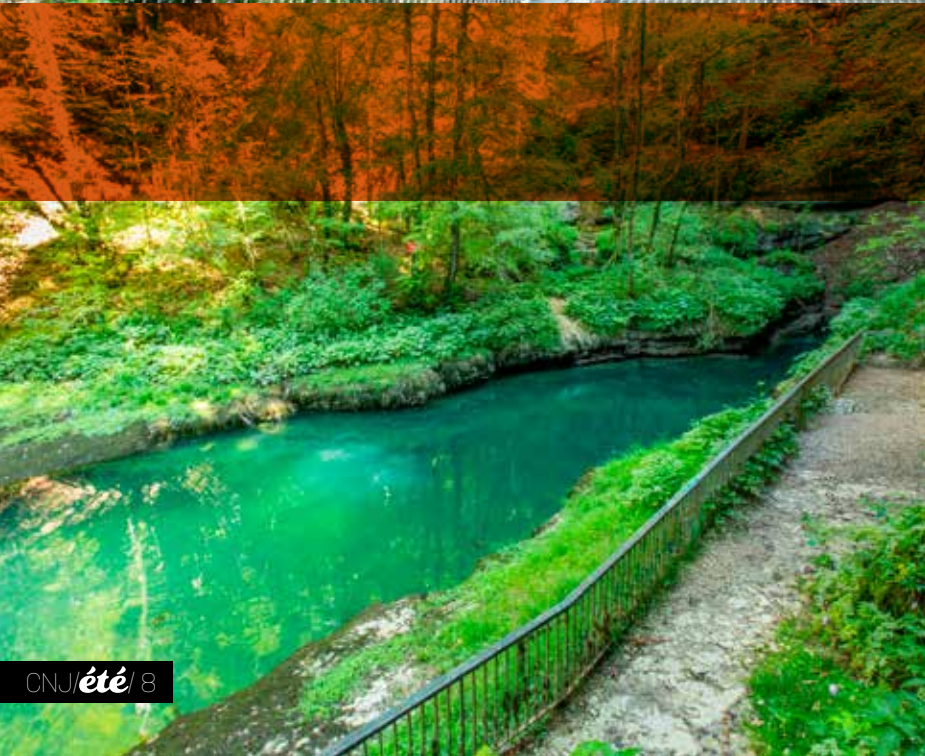


### 6. *Joker !*

... et oui... « Joker », car l'espace nous manque pour lister tous les trésors du territoire : lorsque vous aurez feuilleté cette publication, vous n'en aurez eu qu'un (tout petit) aperçu... Alors pourquoi « divulgâcher » toutes les surprises qu'il vous réserve encore ? Quant à ceux qui ne savent pas par où commencer, un bon conseil : pousser la porte de la Maison du Tourisme (Champagnole, Foncine-le-Haut ou Nozeroy), où les ambassadrices du territoire sauront vous conseiller en fonction de vos propres aspirations...











## À pied ou à vélo

### *Randonnée pédestre : le circuit de la source de l'Ain*

Conte, Nozeroy

Départ de la randonnée : Conte (parking dédié)

Itinéraire assez facile

Longueur : 3 km, 5 km ou 9 km

Dénivelé + : 390 m maximum

Entièrement réaménagé en 2021, ce circuit de randonnée met en valeur quelques-uns des trésors les plus précieux du Plateau de Nozeroy : la source de l'Ain, bien sûr, mais aussi la cascade du Moulinet, le saut des Maillys et le Moulin du Saut... Jeux d'eau garantis !

C'est à proximité de la petite cité médiévale de Nozeroy, bien dissimulé sous le couvert boisé, que se niche ce site d'exception : un concentré de curiosités naturelles qui jalonnent le cheminement aménagé, dont la vedette n'est autre que la source de l'Ain elle-même. Qu'elle soit en eau ou à sec, la source est toujours surprenante : sa paisible surface disparaît en effet périodiquement, dévoilant alors ses entrailles mystérieuses.

De belvédère en belvédère et de cascade en cascade, les promeneurs évoluent au sein d'une nature enchanteuse. Le circuit est par ailleurs agrémenté de deux passerelles (dont un pont suspendu), qui offrent une vue privilégiée sur les cours d'eau - l'Ain et la Serpentine, sa petite sœur.

Pour partir à la découverte du site, les randonneurs peuvent choisir entre trois cheminements de longueur différente : un petit parcours en aller-retour menant à la source de l'Ain, un itinéraire en boucle, ou une randonnée plus longue passant par le village de Doye.

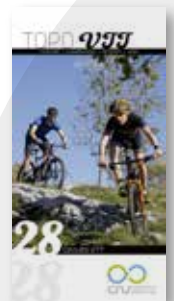
### Pas à pas :

**La promenade (3 km) :** à partir du parking, suivre le fléchage « Source de l'Ain », puis revenir sur ses pas jusqu'au point de départ.

**La boucle des passerelles (5 km) :** à partir du parking, suivre « Source de l'Ain ». Au premier croisement, bifurquer à gauche en direction des « Maillys ». Revenir ensuite sur ses pas et continuer jusqu'au second croisement. Prendre à gauche et traverser les deux passerelles. Pousser jusqu'au « Moulin du Saut ». Revenir sur ses pas et aller jusqu'à la source de l'Ain, puis retour au parking.

**La randonnée (9 km) :** à partir du parking, descendre jusqu'à la source de l'Ain, puis poursuivre jusqu'au « Moulin du Saut » et remonter vers le village de Doye. À la sortie de la commune, continuer jusqu'au « Moulinet » avant de revenir au point de départ.

Chaussures de marche conseillées.



### ***Jamais sans mon guide !***

Bien d'autres itinéraires permettent de découvrir le territoire. Ils sont décrits dans les guides pédestres et VTT disponibles à la Maison du Tourisme Champagnole Nozeroy Jura. Pour les plus sportifs : circuits « trail » au départ de Foncine-le-Haut et de Chaux-des-Crotenay.









## Sites naturels remarquables

### *Expédition cascades : les pertes de l'Ain*

#### Bourg-de-Sirod

**Indissociables du passé industriel du territoire, les pertes de l'Ain entraînent les visiteurs à la découverte d'un monde à part, oscillant entre terre et eau, tumulte et tranquillité... Laissez-vous porter par la poésie de ce site d'exception, le temps d'une balade hors norme.**

#### **Au fil des millénaires...**

Prenant discrètement sa source sous bois à proximité de Nozeroy, la rivière d'Ain arrose le massif du Jura sur une bonne partie de son cours avant de se jeter dans le Rhône. Il y a plus de dix millions d'années, dévalant avec force non loin de sa source (aux environs du village actuel de Bourg-de-Sirod), l'Ain creusait une galerie et s'enfonçait sous terre. Au fil des millénaires, la voûte de cette cavité s'est effondrée pour former un imposant amas rocheux. Une gorge exiguë, profonde d'une quinzaine de mètres, s'est alors dévoilée, ouvrant un passage à ciel ouvert au trépidant cours d'eau. Poursuivant sa course folle, la rivière d'Ain prolonge le spectacle en s'engouffrant sous la roche, avant de rejaillir dans une vasque impressionnante et de donner naissance à une cascade en « queue de cheval » de dix-sept mètres de hauteur.

#### **« L'Ain-saisissable »**

Dès le 16<sup>e</sup> siècle, la cascade a pourvu en énergie les forges construites à proximité, avant d'alimenter une centrale hydroélectrique moderne. Ce cours d'eau insaisissable (tant il est changeant en raison de son cours qui connaît d'importantes fluctuations) est en perpétuelle mutation. Tour à tour tumultueux et

paisible, il a largement participé au développement économique et industriel de la région. Entièrement aménagé, le site permet aux visiteurs de contempler ce panorama étonnant en progressant sur les passerelles sécurisées surplombant le défilé rocheux. La balade peut également se poursuivre par un circuit en boucle, à la découverte d'autres vestiges environnants : chapelle castrale, ruines de Château-Villain, porte de péage fortifiée...

J'y vais !

Pour rejoindre les pertes de l'Ain depuis Champagnole, prendre la départementale 127 en direction de Syam. Juste avant d'entrer dans la commune, à l'intersection, tourner à gauche (D 277) en direction de Bourg-de-Sirod. Continuer tout droit jusqu'au village. Au bout de la rue, tourner à droite et poursuivre jusqu'à la mairie, puis prendre à gauche. Au parking : continuer à pied vers la cascade.











# Sites naturels remarquables

## *Vues d'en haut : le belvédère de la Roche-Fendue*

### Foncine-le-Haut

**Aux alentours de Foncine-le-Haut, le belvédère de la Roche-Fendue domine la magnifique combe du Paradis et offre une vision particulièrement spectaculaire de l'érosion géante d'une couche de marne, sur le flanc du ravin des Arboux.**

#### **Chef d'œuvre de l'érosion...**

Sur les hauteurs de Foncine, la côte du Bayard surplombe le paysage à plus de mille mètres d'altitude. C'est de là qu'on accède au surprenant point de vue de la Roche-Fendue, qui doit son nom à une large fissure séparant un pan calcaire de sa crête. Cette curiosité géologique s'explique par le plissement de la chaîne jurassienne, voilà plusieurs millions d'années. Sous les forces des poussées, certaines roches se sont alors dressées à la verticale, emportant les marnes tendres et isolant des blocs de pierre, comme cet éperon rocheux qui semble extrait du reste de la paroi.

Mais cette brèche insolite n'est pas la seule curiosité naturelle du site : en contournant la Roche-Fendue jusqu'au belvédère, on peut également observer l'érosion d'une couche de marne grise, réactivée à chaque averse. Le ruissellement des pluies emporte l'argile et façonne ce gigantesque pan de roche calcaire sur plus de cent mètres de hauteur, en creusant régulièrement de multiples ravines. Il s'agit là d'un chef d'œuvre de l'érosion à ciel ouvert, aboutissement de millions d'années de bouleversements géologiques.

#### **Sous les ponts de Foncine coule la Saine...**

Ne quittez pas trop vite la Haute-Vallée de la Saine, qui renferme bien d'autres joyaux... Non loin de la Roche-Fendue, se trouvent notamment : le belvédère du Bulay (d'où l'on peut admirer, par temps clair, la chaîne du Mont-Blanc)... la mystérieuse source de la Saine (qui jaillit d'un pierrier au cœur d'un amphithéâtre impressionnant)... ou encore la cascade du Bief de la Ruine (la plus haute du Jura !) ou les gorges de Malvaux...

Après l'effort, le réconfort : en fin de journée, une pause réparatrice s'impose dans les commerces et restaurants des deux Foncine - Foncine-le-Bas et Foncine-le-Haut...

J'y vais !

Le belvédère de la Roche-Fendue est accessible depuis le bureau de la Maison du Tourisme à Foncine-le-Haut (4 km) ou du parking du sentier botanique (1,7 km).











## Plaisir de la table

### *Itinéraire gourmand*

#### Secteur des Planches-en-Montagne

Entre les gorges de la Langouette, les cascades du Hérisson et le site des « 4 lacs », un voyage gastronomique en quatre étapes se dessine et fait frémir les papilles avec ses délicieux produits du terroir... Résistons à tout, sauf à la gourmandise !







## Plaisir de la table

### *Au Pays des Douceurs / Biscuiterie, confiserie & traiteur*

#### Les Planches-en-Montagne

Notre périple débute au cœur du paisible village des Planches-en-Montagne, à la rencontre d'Isabelle Bavoux, biscuitière-traiteur chevronnée qui propose chaque jour ses délicieuses créations certifiées bio. À moins d'un kilomètre des gorges de la Langouette, c'est dans l'atelier jouté à son domicile qu'Isabelle confectionne biscuits croustillants et fondants aux saveurs d'antan.

Voilà vingt ans aujourd'hui qu'Isabelle vit de sa passion. Dans un souci d'excellence et afin de garantir des produits goûteux et de qualité réalisés à partir d'ingrédients triés sur le volet, la biscuitière a fait le choix de limiter le nombre de ses spécialités. Actuellement, cinq variétés de petits gâteaux issus de sa gamme sont disponibles : madeleines, sablés « grand-mère », rochers coco, macarons noix et amandes, et cookies noisettes et chocolat... Parallèlement, elle fabrique également des chutneys (mélange de fruits ou de légumes, d'épices et de sucre cuit dans du vinaigre), et propose des prestations « traiteur » (cuisine végétarienne).

Toutes les productions d'Isabelle sont disponibles sur commande. Elles sont également en vente dans diverses enseignes du territoire comme la « Biocoop » de Champagnole, « L'Épicerie d'ici » de Chaux-des-Crotenay et quelques fruitières des alentours... Alors laissez-vous emporter au Pays des Douceurs, pour une parenthèse gourmande que vous n'êtes pas prêts d'oublier !



**Au Pays des Douceurs**

6, rue du Paradis

39150 Les Planches-en-Montagne

06.33.57.59.65.



## *Le GAEC de la Langouette / Fromages & spécialités laitières*

### Les Planches-en-Montagne

L'itinéraire se poursuit à proximité immédiate, dans une ferme familiale gérée depuis 2007 par trois associés qui fabriquent de savoureux produits laitiers. Chaque jour, ce sont plus de 2 000 litres de lait AOC qui sont produits par les Montbéliardes du GAEC de la Langouette. Une partie de cette production est amenée à la coopérative fromagère du Mont-Rivel (Vannoz), et sert à la fabrication du célèbre Comté. Le reste est transformé sur place pour élaborer les spécialités de la Langouette, entièrement réalisées dans l'atelier de la ferme.

Depuis 2008, Florence, Maxence et Julien commercialisent un subtil fromage au lait pasteurisé et à pâte molle, « Le Langoureux ». Des faisselles fraîches à déguster salées ou sucrées, « Les Langoureuses », sont aussi proposées, ainsi que treize variétés de yaourts fermiers aromatisés ou aux fruits. De grands classiques désormais renommés, auxquels sont venus se greffer récemment deux « petits nouveaux » : la délicate « Tomme de la Langouette » (un fromage à pâte pressée non cuite, nature ou à l'ail des ours) et les « Tartinettes », onctueux fromages à tartiner, à l'ail et aux fines herbes ou à la tomate et au basilic. Idéals pour un apéro entre amis au retour d'une randonnée !

En fin de journée, les trois exploitants accueillent volontiers les visiteurs et leur font découvrir la vie à la ferme, la traite et les soins aux jeunes animaux. La visite s'achève dans le magasin de l'exploitation où l'on peut faire son petit marché. Les produits du GAEC sont également disponibles à la vente dans plusieurs enseignes du territoire (liste détaillée sur le site de la ferme).



#### **Le GAEC de la Langouette**

Chemin de la Combe

39150 Les Planches-en-Montagne

Horaires d'ouverture : les mardis  
et vendredis, de 17 h 30 à 18 h 30. Tous les jours  
pendant les vacances scolaires,  
aux mêmes horaires.

06.78.90.77.78.

[fermedelalangouette.com](http://fermedelalangouette.com)

FB : Ferme de la Langouette





## Plaisir de la table

### *Le GAEC « Aux P'tits Bonheurs »*

#### *Petits fruits & plantes aromatiques et médicinales*

#### Chaux-des-Crotenay

C'est en 2020 qu'Émilie et Arnaud Jacquin décident de changer de vie et de regagner leur région natale. Ils reprennent alors le GAEC « Aux P'tits Bonheurs » créé en 2007 par Sylvie Bonnefoy et Stéphanie Torrens. Située dans l'ancienne zone de fret de la gare de Chaux-des-Crotenay, cette exploitation est spécialisée dans la fabrication de produits alimentaires élaborés à partir de petits fruits et de plantes aromatiques et médicinales. C'est au rythme des saisons, et dans le respect de l'environnement, qu'Émilie et Arnaud cultivent chaque année une grande partie de leur production. En parallèle, ils s'adonnent à la cueillette dans les bois et les prés du territoire, dans un rayon d'environ vingt kilomètres autour de l'exploitation.

En dehors des périodes dédiées à la culture et à la récolte, Émilie et Arnaud investissent leur atelier pour transformer directement les fruits et les plantes en de multiples « p'tits bonheurs » 100 % bio. Et il y en a pour tous les goûts : confitures aux fruits du jardin, du verger ou des bois, coulis, jus de fruits, sirops hauts en goût et en couleurs, tisanes, aromatiques secs, gelées de plantes, champignons secs, champignons au vinaigre,

pesto d'ail des ours, vinaigres aromatisés...

Et même, depuis peu, du sel bien local lui aussi : c'est en effet à la station thermale de Salins-les-Bains, au puits des Cordeliers, qu'Émilie et Arnaud vont chercher l'eau salée, avant de la faire évaporer au feu de bois afin de récolter les cristaux et de les aromatiser aux herbes des « P'tits Bonheurs ». Exemptes de colorants et de conservateurs de synthèse, toutes ces préparations sont à la fois délicates en bouche et intenses en saveurs...

Présents sur les marchés des environs, Émilie et Arnaud accueillent aussi les clients, sur rendez-vous, dans leur espace de vente. Les nombreux produits de leur gamme sont également disponibles toute l'année dans plusieurs enseignes du territoire : à Chaux-des-Crotenay (« L'Épicerie d'Ici ») et à Champagnole (« Biocoop », fromagerie Janin et le « Multi Shop »).



#### **Le GAEC « Aux P'tits Bonheurs »**

8, Z.A. de la Gare, Le Pont-de-la-Chaux

39150 Chaux-des-Crotenay

06.74.88.86.37

[auxptitsbonheurs.com](http://auxptitsbonheurs.com)

FB : Aux P'tits Bonheurs



## ***Le Comptoir des Cascades / Produits du terroir***

### **Le Frasnois**

Quelques kilomètres plus loin, dernier arrêt pour clôturer cet itinéraire gourmand : c'est sur la commune du Frasnois, au lieu-dit « La Fromagerie », qu'une enseigne aux mille et un trésors vous attend. Au « Comptoir des Cascades », vous trouverez forcément votre bonheur : Aude et Anthony Negrello sélectionnent avec soin de nombreux produits régionaux de qualité, qui représentent dignement la gastronomie locale. Vins jurassiens, fromages et laitages, charcuterie, limonade artisanale, épicerie fine, pain, pâtes, biscuits, chocolats, glaces, miel... Judicieusement conseillés par Aude, qui connaît ses produits sur le bout des doigts, vous pourrez vous faire plaisir mais également ravir vos proches en leur confectionnant une corbeille garnie de spécialités du terroir.

Au « Comptoir des Cascades », on s'attache depuis 2019 à promouvoir le travail des petits producteurs. Ici, on met un point d'honneur à proposer une sélection de ce qui se fait de mieux dans la région en matière gustative. Une bonne partie des produits sont labellisés « bios ». Le plus difficile, pour le client, restant de faire son choix parmi toutes ces spécialités d'excellence.

Après une virée rafraîchissante aux cascades du Hérisson situées à proximité, une pause s'impose au Comptoir des Cascade, pour s'imprégner de l'ambiance chaleureuse de cet espace aux tons boisés et découvrir toutes les saveurs du territoire.



#### ***Le Comptoir des Cascades***

2, route des Cascades

39130 Le Frasnois

Horaires d'ouverture :

du mardi au dimanche de 9 h à 12 h 30

et de 14 h à 18 h 30

03.84.48.57.82.







## Insolite

### **32<sup>e</sup> Tram'Jurassienne : j'en suis !** Champagnole et Haut-Jura

Vous avez la (grande) chance de séjourner sur le territoire le dernier week-end de juin ? Alors rejoignez de toute urgence les participants de l'incontournable « Tram'Jurassienne » ! Et sinon : rendez-vous l'an prochain pour la 33<sup>e</sup> édition !

#### **Une randonnée-fête au concept unique**

À pied ou à VTT, cette rando géante ouverte à tous rassemble chaque printemps, depuis plus de trente ans, quelque 1 500 participants. À ne pas confondre avec la Transjurassienne (la célèbre compétition hivernale), la « Tram' » se déroule sans dossards ni chrono, pour le seul plaisir d'une découverte tonique du territoire. Cerise sur le gâteau : depuis la gare de Champagnole, c'est en train que l'on rejoint le Haut-Jura, et les points de départ des différents circuits...

#### **« L'ambiance Tram' »**

Encadrée par près de 150 bénévoles de CNJ Organisation qui veillent au bon déroulement de la randonnée, la Tram'Jurassienne se veut aussi festive : l'accueil aux étapes (décorations, fanfares) fait partie du plaisir de la manifestation, tout comme les ravitaillements géants, le repas de l'arrivée et autres surprises et petites attentions...

La Tram', il faut la faire au moins une fois dans sa vie, et c'est le 25 juin prochain ! Rendez-vous à Champa' !



#### **Tout sur la Tram'**

**NOUVEAU !**

##### **Samedi 24 juin : « Mini'Tram' »**

(enfants de 5 à 13 ans,  
accompagnant obligatoire) :  
3 parcours VTT de 6, 12, et 15 km  
(secteur de Champagnole).  
Inscription : 5 €.

##### **Dimanche 25 juin : « Tram'Jurassienne »**

(à partir de 14 ans) :  
3 parcours VTT (40, 55 ou 75 km),  
3 parcours pédestres (16, 21 ou 26 km).  
Inscription : 26 €.

**« Handi'tram' » :**  
Parcours 3 km (gratuit).

#### **Tout sur la Tram'**

(programme, infos pratiques, inscriptions) :  
[tramjurassienne.com](http://tramjurassienne.com)  
FB : TramJurassienne  
Contact : 07.51.57.22.55.







## Au fil de l'eau

Si vous recherchez l'eau et la fraîcheur, le territoire « Champagnole Nozeroy Jura » étanchera toutes vos envies. Baignade, pêche en étang ou en rivière, canyoning ou kayaking... Bienvenue au pays des eaux vives !







# Au fil de l'eau

## ***Canyoning***

### Foncine-le-Bas, Les Planches-en-Montagne

Grâce à leur relief parfois chaotique, les montagnes du Jura sont particulièrement adaptées aux sports de pleine nature en général... et au canyoning en particulier. Sous l'œil vigilant de moniteurs diplômés d'État, les amateurs de sensations fortes viennent s'initier ou se perfectionner sur la rivière Saine, sur le fabuleux « terrain de jeux » offert par les gorges de Malvaux ou celles de la Langouette : des spots qui déroulent cascades et canyons sculptés par l'érosion calcaire, et permettent des expériences ludiques toujours renouvelées.



## ***Randonnée aquatique dans les gorges de Malvaux***

Ludiques par excellence, les magnifiques gorges de Malvaux, très ouvertes, favorisent une initiation en douceur au canyoning : une progression à pied dans le lit même de la rivière. Le parcours comprend des glissades sur les rochers en toboggans, du floating et, au bon vouloir des pratiquants, une panoplie de sauts plus ou moins hauts dans des bassins naturels. Il n'y a pas de descente en rappel, et aucun saut n'est obligatoire - tout peut se contourner.

Ce parcours est accessible aux débutants, à partir de 8 ans. Réservation obligatoire.

**Lieu de rendez-vous : parking de la Tram' Jurassienne, Foncine-le-Bas.**







### ***Canyoning sensation dans les gorges de la Langouette***

Après avoir taillé les gorges de Malvaux, la Saine s'est remise au travail pour nous offrir les vertigineuses gorges de la Langouette. Le canyoning se différencie de la randonnée aquatique par un cheminement plus engagé dans le milieu et dans la rivière. La descente s'effectue au fond d'une gorge de 50 mètres de profondeur pour 3 mètres de large, avec au programme : sauts, toboggans, siphon, descente en rappel et tyrolienne !

Ce parcours est réservé à un public sportif, à partir de 13 ans. Réservation obligatoire.

**Lieu de rendez-vous : parking des gorges de la Langouette, Les Planches-en-Montagne.**

Pour la randonnée aquatique comme pour le canyoning, prévoir une bonne paire de chaussures fermées (type baskets), un maillot de bain et des vêtements de rechange. Le matériel spécifique est fourni (combinaisons néoprène, casques, baudriers, cordes).

Retrouvez la liste des prestataires de canyoning sur [cnjtourisme.fr](http://cnjtourisme.fr).



### ***Piscine***

#### Chaux-des-Crotenay

L'espace aquatique est composé d'un bassin de 20 mètres, d'une pataugeoire et d'un solarium. Il est ouvert tous les après-midis en juillet et août de 14 h à 19 h, sauf le lundi.



Route de la piscine  
39150 Chaux-des-Crotenay  
03.84.51.50.00.  
[chaletsalesiajura.com/piscine](http://chaletsalesiajura.com/piscine)







## Au fil de l'eau

### *Le centre aquatique Les Tritons* Champagnole

Largement ouverte sur l'extérieur pendant la belle saison, cette piscine « sport, détente et loisirs » dispose d'un espace couvert accessible toute l'année. Ce dernier offre un bassin sportif de 25 mètres, une vaste pataugeoire et un espace bien-être doté d'un sauna, d'un hammam et d'un salon zen.

Tout au long de la période estivale, le centre aquatique met ses espaces extérieurs à la disposition des nageurs et des amateurs de farniente. Il est composé d'un grand bassin balnéo-ludique, d'une plaine de jeux aquatiques et de plages minérales engazonnées permettant de pratiquer différents sports d'équipe, de se reposer et de pique-niquer en toute liberté....

Le centre aquatique des Tritons propose en outre un large éventail d'activités sportives, de détente ou d'éveil : apprentissage de la natation (enfants et adultes), aquagym, animations...



Ouvert tous les jours  
25 rue Léon-Blum  
39300 Champagnole  
03.84.52.36.40.  
[vert-marine.info/lestritons](http://vert-marine.info/lestritons)  
FB : Les Tritons

### *Chalain, le géant aux eaux turquoise*

Si les lacs, très présents sur le territoire, forment le but de nombreuses promenades (au départ de Le Frasnois, le tour des « 4 lacs » est incontournable !), le lac de Chalain est le seul permettant une baignade sécurisée. Avec ses deux plages aménagées et ses somptueuses eaux turquoise, ce lac d'origine glaciaire (l'un des plus grands lacs naturels de France) vous assure un pur moment de détente.

Outre la baignade et la randonnée, le lac de Chalain propose une multitude d'activités pour petits et grands - pêche, location de canoës-kayaks, pédalos...



Plage de Doucier  
Accès via la D27  
03.84.25.77.57.  
[doucier.fr](http://doucier.fr)

Domaine de Chalain  
Accès via la D27,  
puis la D39E  
03.84.25.78.78.  
[chalain.com](http://chalain.com)

Les parkings d'accès  
à ces plages sont payants en période estivale  
(juin à septembre).







## ***Canoë, kayak, paddle***

### Pont-du-Navoy

Depuis sa base située en bordure de la rivière d'Ain, à Pont-du-Navoy, « Riv'Canoë » vous propose de descendre le cours d'eau en canoë ou en kayak. De longueur variable (de 4 à 16 km), les parcours traversent des petits coins ravissants, où une multitude de mini-plages invitent à la pause ou au pique-nique. Une navette ramène ensuite les pagayeurs jusqu'au point de départ.

Location de canoës et de kayaks, mais aussi de paddles géants prévus pour des groupes de 4 à 10 personnes... En famille ou entre amis, parcourez la rivière sur une même planche... fous rires assurés ! Descente libre, ou encadrée par un moniteur diplômé d'État.



En mai-juin et septembre-octobre :  
les mercredis, samedis, dimanches  
et jours fériés de 9 h à 18 h.  
En juillet-août : tous les jours de 9 h à 18 h.

#### **Riv'canoë**

3 rue du Vieux-Pont  
39300 Pont-du-Navoy  
06.50.62.94.87.  
[canoe-kayak-pont-du-navoy.fr](http://canoe-kayak-pont-du-navoy.fr)







## *Le paradis des pêcheurs*

### En eaux vives ou en eaux calmes ?

Bienvenue au « Pays des cinq rivières » : situé à la naissance de la Haute vallée de l'Ain, le territoire bénéficie d'eaux de grande qualité, et ses rivières sont toutes classées en première catégorie : l'Ain, bien sûr, mais également l'Angillon, la Lemme, la Saine et la Serpentine.

#### La pêche en eaux vives

Véritable paradis des pêcheurs, on y pratique toutes les pêches, même si ses eaux vives incitent particulièrement à la pêche à la mouche. Les parcours no kill (les poissons doivent être remis à l'eau), très appréciés par les jeunes générations et qui ont une fonction de réserve active, attirent de plus en plus de pêcheurs, en particulier sur les parcours de Champagnole et de Crotenay. Cette année, un nouveau parcours est mis en place sur l'Ain - à Bourg-de-Sirod.

#### Où pêcher ?

Côté Ain et Angillon : AAPPMA de Nozeroy, Sirod, Champagnole, Crotenay, Ain/Pays des Lacs.  
Côté Saine et Lemme : AAPPMA de Foncine-le-Haut, Foncine-le-Bas, Les Planches-en-Montagne et Champagnole.



#### La pêche en eaux calmes

Quant aux amateurs d'autres techniques, ils se tourneront vers les nombreux étangs et lacs du territoire, qui permettent de taquiner le goujon, l'ablette, la carpe, la tanche ou le brochet.

#### Où pêcher ?

Sur les lacs de Chalain et d'Ilay (où seuls les bateaux à moteurs électriques sont autorisés), ainsi que sur les étangs de Crotenay, Arsure-Arsurette, Le Pasquier et Chaux-des-Crotenay.



#### VOUS N'AVEZ PAS DE CARTE DE PÊCHE ?

Alors rendez-vous à la Maison du Tourisme de Champagnole ou de Foncine-le-Haut : cartes journalières, hebdomadaires ou annuelles des AAPPMA « La Gaule Régionale Champagnolaise » et « La Truite de Baume ». Vous pouvez également acheter votre carte en ligne sur [cartedepeche.fr](http://cartedepeche.fr).

Pour plus d'information sur la pêche (parcours, guides de pêche, hébergements labellisés) : [peche-jura.com](http://peche-jura.com).





## *L'église Saint-Germain et l'ermitage de Mièges*

### Mièges

C'est en contrebas de la petite cité médiévale de Nozeroy, dans le paisible village de Mièges, que s'élèvent deux monuments d'exception chéris des locaux, et souvent mal connus des visiteurs extérieurs...

L'église Saint-Germain de Mièges, remarquable par son architecture et la blondeur de sa pierre (la fameuse « pierre jaune » issue des anciennes carrières de Molpré), s'impose dans le paysage villageois. Jadis surmonté d'un double dôme qui fut victime d'un incendie en 1839, son clocher présente depuis sa restauration un toit-terrasse peu commun sur le territoire, cantonné de quatre statues. L'édifice, qui abrite un important mobilier datant de la fin du Moyen-Âge, présente de nombreux éléments décoratifs de styles gothique et Renaissance.

Créée en 2022 dans le but de valoriser et sensibiliser les habitants comme les visiteurs aux trésors bâtis et naturels des environs, l'association « Val de Mièges, sauvegarde et valorisation du patrimoine »

œuvre notamment pour la préservation et la restauration de ce monument, en proposant visites guidées et animations diverses.

L'ermitage Notre-Dame de Mièges, haut-lieu jurassien de culte religieux, se trouve à proximité immédiate du prieuré clunisien.

Concernant son origine, on raconte qu'au 15<sup>e</sup> siècle, un chevalier se désaltérant à la source de Mièges (la « Sainte Fontaine ») aurait aperçu une statue – la Vierge de Montaigu. Il porta la sculpture jusqu'à l'église Saint-Germain... mais le lendemain, celle-ci avait retrouvé sa place. On édifia alors à cet endroit un oratoire pour y placer la Vierge, puis une chapelle, où un ermite s'établit en 1613. Dès lors, l'ermitage attira de très nombreux pèlerins, et plusieurs guérisons miraculeuses y furent reconnues, dont celle d'un enfant aveugle. De nos jours, deux pèlerinages continuent de rassembler à Mièges les fidèles du canton et des alentours – le premier se déroule au printemps, le second à l'automne.







J'y vais !

### **L'Église Saint-Germain**

Pour en apprendre davantage sur l'église de Mièges et son histoire, rien de mieux qu'une visite guidée...

D'avril à septembre :  
tous les vendredis à 14 h 30  
(sur réservation)

Autres jours possibles sur demande  
et selon disponibilités.

Dons libres au profit de la restauration  
du monument.

Contacts et réservations : 06.82.65.92.65.  
ou 06.80.07.80.89.

### **L'Ermitage Notre-Dame**

La chapelle de l'ermitage est en libre accès.  
Elle est ouverte tous les jours, de 8 h à 18 h.





## Les exposants 2023

De sensibilités très différentes, ces artistes venus du monde entier sont tous reconnus dans le milieu de l'art contemporain. Si certains ont déjà exposé plusieurs fois dans la galerie du Vaudioux, d'autres y font une première apparition...

### • **Carl Alessi** (États-Unis)

Issu de la beat generation et ancien du Vietnam, cet artiste américain trouve son inspiration dans son propre traumatisme, l'art punk et la littérature classique.

### • **Shaun Caton** (Grande-Bretagne)

Œuvres mixant l'art « rupestre urbain » et l'art vivant du spectacle.

### • **Patrick Evereus** (Suède)

Une expression à la fois brutale et sensible, inspirée par les créations artistiques dites « marginales ».

### • **Mai Honma** (Japon)

Art brut. Mai Honma appartient à un groupe d'artistes japonais en situation de handicap, Kibou-no-Sono.

### • **René Morel-Chevillet** (France)

Artiste d'art brut passionné par la nature et la science-fiction.

### • **Naoki Nomura** (Japon)

Céramiste travaillant des formes à la fois simples et sophistiquées, qui ramènent aux songes de l'enfance.

### • **Françoise Sablons** (France)

Artiste plasticienne à l'origine de l'exposition Biz'Art Biz'Art, centrant son travail sur des sculptures à base de textile.

### • **Christopher Saint-John** (États-Unis)

Œuvres à la fois puissantes et fragiles, véhiculant une forte charge émotionnelle.

### • **Geneviève Seillé** (France)

Possédée par l'écriture et le graffiti, cette artiste exposée dans le monde entier fait cohabiter l'expression calligraphique avec toute une flore imaginaire sortant du « corps intérieur ».

### • **Kim Taecheon** (Corée/États-Unis)

Céramiste coréen vivant aux USA. Travail sur l'évolution de la matière et l'essence du subconscient.

### • **Kaito Yasui** (Japon)

Art brut. Kaito Yasui appartient comme Mai Honma au groupe Kibou-no-Sono (artistes japonais en situation de handicap).





## Art & Culture

### *De l'art contemporain dans une ferme villageoise...*

### *Biz'Art !... comme c'est bizarre*

Le Vaudieux

#### **Un espace atypique**

Des œuvres contemporaines exposées dans un village de moins de deux-cents habitants ? On a du mal à y croire... et pourtant... Depuis deux décennies, une sélection soignée d'une centaine d'œuvres prêtées par des peintres, sculpteurs ou plasticiens de diverses nationalités font le bonheur des visiteurs qui défilent au Vaudieux quatre mois durant, du 1<sup>er</sup> juin au 1<sup>er</sup> octobre. Près de 1 500 amateurs d'art contemporain en général et d'art brut en particulier, qui viennent prouver, édition après édition, que l'art contemporain a tout à fait sa place en milieu rural... Vous avez dit Biz'Art ?

L'initiative, venue d'une famille d'artistes (les Sablons) reconvertie en galeriste, a rapidement fait le buzz, en évitant les écueils qui condamnent souvent d'autres expositions du genre - hermétisme, élitisme... Et si certaines œuvres peuvent sembler déroutantes, l'émotion passe toujours, et on est sidéré par le travail de ces artistes souvent catalogués comme « marginaux » et venus exposer « au fin fond du Jura »...



#### **Des artistes de renommée internationale**

Cette année, ils sont onze à occuper les cimaises installées dans les écuries désaffectées de cette vieille ferme comtoise du 18<sup>e</sup> siècle - des artistes européens bien sûr, venus des quatre coins de l'Hexagone, du Royaume-Uni ou de la Suède, mais également des artistes américains, coréens, japonais... Alors même si leurs noms ne vous disent rien, soyez sûrs que leurs signatures suivent une courbe ascendante. Et prévoyez une virée au Vaudieux, un site d'exposition délibérément atypique qui n'a pas peur (mais alors pas du tout !) de jouer dans la cour des grands.

J'y vais !

Tous les jours du 1<sup>er</sup> juin au 1<sup>er</sup> octobre  
Visites de 14 h à 19 h  
(sur RDV pour les groupes)  
2 chemin du Prayat, 39300 Le Vaudieux  
03.84.51.63.36. / 06.85.48.50.12.  
contact@bizart-bizart.com  
bizart-bizart.com  
FB : galeriebizartbizart





# Hébergements de plein-air

## 1 territoire, 9 campings !

Champagnole, Chaux-des-Crotenay, Foncine-le-Haut, Le Frasnois, Marigny, Monnet-la-Ville, Montigny-sur-l'Ain, Pont-du-Navoy...

**Au bord de l'eau ou en pleine nature, avec ou sans piscine, pour les familles et/ou les inconditionnels de « grand vert », il y a des campings pour tous les goûts sur le territoire Champagnole Nozeroy Jura.**

**Du camping 5 étoiles jusqu'au petit camping paisible et familial, découvrez ici neuf sites où vous ressourcer à l'occasion de vos prochaines vacances.**

## Une 4<sup>ème</sup> étoile pour le camping de Boÿse

La montée en gamme du camping, c'est « la consécration d'aménagements formalisés au fil du temps ». Le Boÿse en bref : des emplacements spacieux dans un cadre arboré et plein de charme, des sanitaires rénovés, un espace aquatique avec deux bassins chauffés, des aires de jeux et de nouveaux hébergements...

Pour un séjour vraiment cosy, séjournez dans un des hébergements Premium : « La cabane du Jura », « La cabane de Boÿse » ou, pour son côté glamour, « La Luxury Lodge ». Vous préférez un logement plus nature ? Optez pour l'un des chalets ou le « prêt à camper » : en couple ou en famille, cette tente toute équipée (couchages, coin cuisine) séduira les amateurs du concept.

Le Boÿse propose également différents services et « petits plus » appréciables, tels que la location de sanitaire privatif ou la location de linge. Sans oublier la présence, sur place, d'un snack-restaurant, ainsi que d'une petite épicerie (produits essentiels et locaux).

**LE BOÏSE\*\*\*\***

39300 Champagnole  
[camping-boyse.com](http://camping-boyse.com)







# Hébergements de plein-air

## *Deux campings « nature » au cœur du Haut-Jura*

Au cœur du Parc naturel du Haut-Jura, les campings du Bois Joli (Chaux-des-Crotenay) et du Val de Saine (Foncine-le-Haut) vous accueillent dans un environnement calme et verdoyant. Que vous optiez pour un emplacement (tente, caravane ou camping-car) ou un chalet, vous disposez de tout le confort nécessaire. Camps de base idéaux pour découvrir les sites naturels du territoire, ces deux campings se trouvent à proximité de nombreux sentiers de randonnée, ainsi que du tracé de « L'Échappée Jurassienne ».

### **LE BOIS JOLI**

39150 Chaux-des-Crotenay  
[chaletsalesiajura.com](http://chaletsalesiajura.com)

### **LE VAL DE SAINE\*\*\***

39460 Foncine-le-Haut  
[camping-haut-jura.com](http://camping-haut-jura.com)



## *Narlay : familial et authentique*

Dans la microrégion ô combien attachante dénommée « la Petite Écosse du Jura », le camping de Narlay offre des emplacements et bungalows au bord du lac éponyme, ainsi que des tentes lodges installées en lisière de forêt, pour un séjour atypique. Ce camping familial et authentique bénéficie d'une ambiance à la fois paisible et conviviale. Quant aux spécialités régionales proposées par le nouveau bar-restaurant, quel réconfort au retour d'une expédition aux cascades du Hérisson ou d'une rando autour des « 4 lacs »...

### **LE NARLAY\***

39130 Le Frasnois  
[camping-narlay.com](http://camping-narlay.com)







## Hébergements de plein-air

### *La fun dose maximale !*

Sur les rives du lac de Chalain, faites le plein d'activités au camping de La Pergola... En plus du parc aquatique et d'un emplacement privilégié face au lac, le camping dispose d'un terrain multisports, d'aires de jeux pour les enfants et (nouveau !) d'un pumptrack ! Sur place également : nombreux services (club enfants, club ados, commerces...) et animations pour tous les âges (chasses au trésor, tournois sportifs, spectacles, soirées à thème...).

#### **CAPFUN LA PERGOLA\*\*\*\*\***

39130 Marigny  
[lapergola.com](http://lapergola.com)



### *Farniente et maintien en forme*

Ce camping 3 étoiles familial se trouve à quelques minutes du lac de Chalain et de la rivière d'Ain. Il dispose d'emplacements spacieux et semi-ombragés, ainsi que d'hébergements tout équipés tels que mobil-homes et chalets. Adonnez-vous au farniente au bord de la piscine chauffée au toit rétractable, et gardez la forme avec les nouveaux équipements sportifs de plein-air mis à disposition des campeurs : rameurs, vélos elliptiques... En saison, des activités telles que water-polo, aquagym, tournois de pétanque ou chasses au trésor sont également proposées.

#### **SOUS-DORAT\*\*\***

39300 Monnet-la-Ville  
[camping-sous-doriat.com](http://camping-sous-doriat.com)







# Hébergements de plein-air

## *Camping labellisé « Accueil Vélo »*

À proximité de la voie verte Champagnole/Chalain, le camping du Gît vient d'être labellisé « Accueil Vélo ». En itinérance ou en séjour, vous bénéficiez d'un accueil attentionné sur les itinéraires de randonnée, avec la mise à disposition d'équipements adaptés à l'entretien et au stockage des vélos. Une petite restauration de type snack, ainsi qu'une formule petit déjeuner, sont également proposées.

Dans un cadre naturel privilégié, ce camping est engagé dans une démarche éco-responsable, en particulier la gestion raisonnée de l'énergie et le tri des déchets. Emplacements calmes et ombragés pour tente, caravane ou camping-car, ainsi que mobil-homes, chalets premium et tente lodge.



### **CAMPING DU GÎT\*\*\***

39300 Montigny-sur-l'Ain  
[campingdugit.com](http://campingdugit.com)



## *Au bord de l'eau...*

Installés en bordure de l'Ain, les deux campings de Pont-du-Navoy séduiront les amateurs d'eaux vives, de pêche et de canoë-kayak. Hébergements tout équipés au camping Le Bivouac, et accueil familial au camping Le Navoy.

### **LE BIVOUAC\*\***

39300 Pont-du-Navoy  
[camping-le-bivouac.com](http://camping-le-bivouac.com)

### **LE NAVOY**

39300 Pont-du-Navoy



**Retrouvez tous les hébergements  
du territoire sur [cnjtourisme.fr](http://cnjtourisme.fr)**





### Les grandes dates

- 1937 : Raymond et Augusta fondent la Maison Javaux
- 1973 : arrivée de Pierre et Thérèse
- 2005 : départ à la retraite de Pierre
- 2013 : réouverture du Relais du Fumé par Edwige et Fred
- 2022 : ouverture du Cochon Bleu





## Portrait

### *Le clan Javaux* Champagnole

Célébrissime adresse champagnolaïse, le Relais du Fumé fête ce printemps la dixième année de sa réouverture... C'est en effet en 2013 qu'Edwige Javaux, petite-fille des fondateurs, et son mari Frédéric Bernard, ont repris les rênes de l'enseigne, et ne cessent de faire évoluer le commerce... Rencontre.

#### Une affaire de famille

Pour Edwige et Fred, l'aventure commence voilà maintenant dix ans, lorsqu'ils décident de faire revivre l'émblématique magasin de charcuterie-salaisons que Pierre Javaux avait fini par fermer à sa retraite, après deux tentatives de reprises avortées. Ce à quoi leurs métiers respectifs (iconographe dans l'édition pour Edwige, et ingénieur dans l'industrie aéronautique pour Fred) ne les prédestinaient pas vraiment... Mais l'enthousiasme des deux jeunes gens, alliée à la volonté d'Edwige d'un retour en terres jurassiennes, finissent par convaincre Javaux père de rester à leurs côtés pour relancer l'enseigne.

Et voilà comment Fred et Edwige pilotent aujourd'hui, en famille, l'incontournable établissement champagnolais du N° 18 de l'avenue de la République... Quant à Pierrot Javaux, 80 ans, il œuvre toujours, une décennie plus tard, à la fabrication de ses (fameux !) jambons...

#### Un nom, une vitrine

« Le travail en famille est certainement la clé de cette reprise heureuse, sourit Edwige. Nous avons développé l'offre de paniers gourmands que maman proposait déjà, et ma sœur Maud nous apporte son précieux concours au niveau de la décoration des vitrines ! ».

Car outre la qualité des salaisons et produits artisanaux, il faut dire que les vitrines ne sont pas pour rien dans le pouvoir attractif du Relais du Fumé... Toutes les six semaines environ, les devantures du magasin se réinventent, et entraînent clients et passants dans de nouveaux univers...

Depuis 1937, date de la fondation de la Maison, les « vitrines Javaux » et leurs créations originales ont toujours interpellé les Champagnolais comme les visiteurs extérieurs...



#### Entre tradition et modernité

Côté espace intérieur, bien des évolutions aussi se sont opérées. Après un gros chantier de modernisation, c'est un nouvel espace de vente de 80 m², « Au Cochon Bleu », qui est venu s'accouder l'hiver dernier au magasin historique. Avec une nouvelle entrée, une nouvelle vitrine et une nouvelle ambiance aussi « décalée » que son nom, ce Cochon Bleu-là permet au couple de donner libre cours à son imagination : espace dégustation, animations, mises en scène thématiques...

Quant au choix offert sur les deux enseignes, il est on ne peut plus diversifié : en contrepoint des produits traditionnels de salaison, des jambons de Pierrot et autres spécialités comme le filet mignon de porc fumé ou le saucisson sec au vin du Jura, on peut également se procurer du miel, des confitures, des bières locales, de l'épicerie fine, une sélection de jouets et de vaisselle... sans oublier, bien sûr, les alléchants paniers gourmands !



#### le Relais du Fumé

Du mardi au samedi  
de 8 h à 12 h 15 et de 14 h 30 à 19 h  
18 avenue de la République  
39300 Champagnole

03.84.51.59.35.  
relaisdufume.com  
FB : Relais du Fumé









## Talent & savoir-faire

### *La Boissellerie du Hérisson*

#### Le Frasnois

Qu'est-ce qui fleure bon le bois et qui ressemble à la caverne d'Ali Baba ? La Boissellerie du Hérisson bien sûr, qui réunit près de 10 000 références dans une boutique de 200 m²...

#### **Une histoire de famille**

C'est dans le hameau de la Fromagerie, au Frasnois, que Michel Negrello développe depuis plus de trente ans une activité artisanale autour du bois. C'est son père, agriculteur et tourneur, qui lui a transmis cette passion. Dans son atelier situé en face de la boutique, Michel et sa fille Justine imaginent et conçoivent bon nombre d'articles originaux et d'une grande finesse - à l'instar de magnifiques origamis et d'une superbe collection de jeux de société sur le thème des Cascades du Hérisson.

Le duo, qui travaille en étroite collaboration avec une douzaine d'artisans (tourneurs, tabletiers et peintres locaux), s'est spécialisé dans le travail des bois clairs (épicéa, peuplier, sycomore, cerisier...) et a investi dans du matériel de haute technologie pour la découpe laser, ainsi que pour la gravure et l'impression couleur. Des commandes spécifiques peuvent aussi être honorées à la demande (naissance, mariage, événement d'entreprise...).



Malgré son succès, la boissellerie du Hérisson demeure une entreprise familiale où Michel, son épouse Yvonne et leurs filles Charlotte et Justine, travaillent à l'année aux côtés d'une dizaine d'autres salariés qui œuvrent aussi bien dans la boutique qu'au sein de l'atelier.

#### **Un lieu unique qui vaut le détour !**

Dans cet espace de vente très « nature » dont près de 80 % des produits sont « made in Jura », les amateurs de bois ont l'embarras du choix : art de la table (planche à découper, cuillère à miel, patatière...), petit mobilier (lampes, tabourets, horloges...), boîtes de rangement, jeux et jouets pour tous les âges, articles pour la maison ou le jardin, décorations de Noël... À la recherche d'un cadeau insolite ? Vous risquez bien de craquer pour le « tourne-pouce » ou le « peigne à chauve » !

#### ***Boissellerie du Hérisson***

Hameau de la Fromagerie  
39130 Le Frasnois  
03.84.25.50.78.  
[boissellerie-du-herisson.fr](http://boissellerie-du-herisson.fr)





## Les idées activités

**Entre mille (ou plus) : quelques idées d'activités, qui vous donneront sans doute envie de dénicher les nombreux autres « bons plans » offerts ici ou là sur le territoire...**

### ***Golf des 4 saisons*** Crotenay

Envie de pratiquer un sport détente dans un cadre ressourçant ? Situé sur une ancienne sablière à l'épicentre d'un réseau de sentiers de randonnées, entre le massif forestier de la « côte de l'Heute » et la ligne bleue des montagnes du Haut-Jura, le golf des 4 Saisons a de fortes chances de vous séduire... Homologué par la Fédération Française de Golf depuis 2012, ce parcours de 9 trous d'une longueur de 2 122 mètres a été élu l'an dernier « golf préféré des Français » de la région Bourgogne-Franche-Comté. À noter que plusieurs critères sont pris en compte pour l'obtention de ce titre convoité, comme sa situation géographique ou sa convivialité, un point sur lequel l'équipe du golf est particulièrement attachée.

Ouvert tous les jours de 8 h à 20 h de mi-mars à mi-novembre, le golf des 4 Saisons est accessible à tous, quel que soit l'âge et le niveau. La location de clubs est possible sur place.



Renseignements et contact :  
golfdes4saisons@gmail.com ou 06.15.27.19.93.  
golfdes4saisons.fr

### ***Chalet de la Haute-Joux*** Cerniébaud



Quelle que soit la période de l'année que vous avez choisie pour séjourner sur le territoire Champagnole Nozeroy Jura, le Chalet de la Haute-Joux, village vacances trois étoiles, vous accueille avec un panel d'activités quatre saisons et tous publics. Que vous soyez plus particulièrement attiré par l'équitation, le tir à l'arc ou l'accrobranche (et la liste ne s'arrête pas là...), une équipe de moniteurs diplômés vous accompagne lors de vos sorties - de détente ou sportives - au cœur d'une nature préservée. Vous rêvez de tester une activité insolite ? Alors essayez le biathlon d'été, un sport combinant la course d'orientation et le tir à la carabine laser... Après une initiation à la lecture de carte et au tir, vous vous affronterez sur le parcours d'orientation. Chaque balise validée autorise un tir à la carabine. Un prix récompensera l'équipe gagnante ! D'autres activités sont également possibles en hiver : ski de fond, raquettes, biathlon, snowtubing, patin à glace... Le matériel nécessaire est fourni. Pour les activités hivernales, il est possible de louer l'équipement sur place.

Renseignements et réservations :  
03.84.61.10.39.

chaletdelahautejoux.com  
contact@chaletdelahautejoux.com

FB : Chalet de la Haute-Joux Village Vacances Cap France





## **Jur'Aventures** Champagnole

À la porte du Haut-Jura, entre la rivière d'Ain et le mont Rivel, remontez le temps et partez « À la découverte de la Perle du Jura » avec la nouvelle application « Jur'Aventures ».

Une visite insolite vous attend au

départ de la Maison du Tourisme à Champagnole.

Après avoir repéré et flashé l'affiche « Jur'Aventures », l'enquête commence – smartphone en main...

Tout au long du parcours, des énigmes vous permettent de plonger dans le passé et de (re)découvrir les richesses de la ville de Champagnole – artistiques, naturelles mais aussi industrielles.

Au fil des étapes, sens et intuition sont sollicités à travers divers défis et jeux virtuels. À chaque bonne réponse, des lettres ainsi que des fiches historiques sont collectées.

Saurez-vous retrouver le mot caché et découvrir les secrets de la ville ?

L'application intègre la réalité augmentée pour une visite immersive. Elle est à la fois simple et intuitive afin de faciliter une utilisation transgénérationnelle. Parcours facile de 1 h 30 (3,5 km).

Alors... êtes-vous prêts à relever le défi « Jur'Aventures » ?



Départ : Maison du tourisme  
Champagnole Nozeroy Jura  
28 rue Baronne Delort, 39300 Champagnole  
Contact : 03.84.52.43.67

Vous avez aimé ce parcours ? Retrouvez-en un autre au Musée archéologique de Champagnole !

Sans oublier que « Jur'Aventures » ne s'arrête pas aux portes de la ville : d'autres aventures et jeux sont disponibles aux quatre coins du Jura.

Plus d'infos sur [jura-aventures.fr](http://jura-aventures.fr).

## **En selle ! (ou aux guides)** Cerniébaud, Conte, Crotenay, Le Frasnois Longcochon, Montrond, Le Moutoux



Quelle meilleure compagnie pour découvrir les splendides paysages du territoire que celle d'un cheval ou d'un poney ? Que vous soyez totalement néophyte, « débrouillé » ou cavalier confirmé, vous trouverez forcément sabot à votre pied dans les centres équestres des alentours.

Initiation, balade en main (pour les plus jeunes), randonnée de quelques heures ou itinérance de plusieurs jours ? Vous n'avez que l'embarras du choix pour vous familiariser avec « la plus noble conquête de l'homme », et partir ensemble à la découverte des plus beaux spots du territoire.

Fan d'attelage ou de chevaux de trait ? À l'Auberge du Sillet, c'est aux guides d'une roulotte tirée par un cheval comtois que l'aventure vous est proposée (en autonomie ou accompagné), à la découverte du plateau de Nozeroy.

Attention : les activités proposées peuvent être très différentes d'un centre à l'autre. Se renseigner au préalable auprès de chaque prestataire.

- Cerniébaud : Chalet de la Haute-Joux, 31 route de Paccaud, 03.84.51.10.39.
- Conte : La Cavalerie de la Source, 2 rue de la Source de l'Ain, 06.88.71.58.82.
- Crotenay : JV Équitation, 321 chemin des Près-de-Nozeroy, 06.77.07.63.11.
- Le Frasnois : Écurie des 4 lacs, 560 chemin du Raffour, 06.84.83.21.41.
- Longcochon : Auberge-Loisirs Le Sillet, 1 rue Sainte-Anne, 03.84.51.16.16.
- Montrond : Écuries de l'Osmose, rue des Malrochers, 07.84.00.79.81.
- Le Moutoux : Ranch Jack, chemin de la Demoiselle, 06.25.80.41.04.





## Les idées sorties

Suivez le guide !

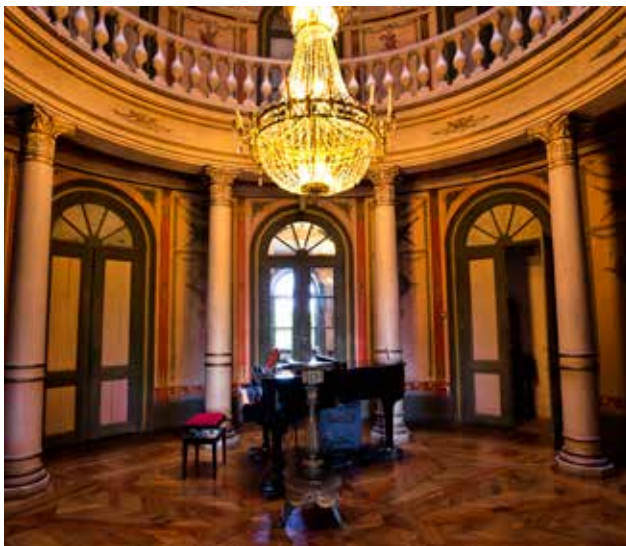
### Les visites guidées et/ou libres

#### *La Villa Palladienne*

Syam

Une incursion en Italie à deux pas d'ici ? C'est en effet à quelques kilomètres de Champagnole que l'on peut admirer (et visiter) le château de Syam, ou « Villa Palladienne », une magnifique demeure dans l'esprit des villas italiennes du Maître Andréa Palladio, édifiée en 1818 et classée Monument Historique. Rachetée au début des années 2000 par un couple de Jurassiens passionnés, elle est devenue un site culturel à part entière (concerts, conférences, expositions, réceptions...). Avec son mobilier d'époque et son parc arboré enchanteur, préparez-vous pour un véritable voyage à remonter le temps...

- Ouverture du 1<sup>er</sup> mai au 1<sup>er</sup> novembre inclus : tous les jours sauf les lundis et mardis, de 14 h à 18 h.
- Pas de réservation nécessaire : billetterie sur place, ou en ligne sur [chateaudesyam.fr](http://chateaudesyam.fr)
- Les visites peuvent être guidées ou audio-guidées. Durée : 1 h 30.
- Contact : 03.84.51.64.14.



#### *Le musée archéologique*

Champagnole

La météo n'est pas vraiment au beau fixe et vous êtes à la recherche d'une activité à l'abri ?

C'est le moment ou jamais de pousser la porte du Musée archéologique de Champagnole ! Créé en 1985 afin d'exposer les objets mis au jour suite aux fouilles réalisées à Champagnole et aux environs, il vous apprendra TOUT sur la vie quotidienne des Gallo-Romains et des Mérovingiens qui vécurent aux alentours de la « Perle du Jura » du 1<sup>er</sup> au 7<sup>e</sup> siècle de notre ère. Attendant à l'espace d'exposition, la « galerie éphémère » vous accueille également pour sa 7<sup>e</sup> saison, aux mêmes dates et horaires que le musée. Vous y rencontrerez des artistes locaux et y découvrirez leurs œuvres.

- Ouverture du 4 juillet au 2 septembre inclus : du mardi au samedi de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. Fermeture le 14 juillet et le 15 août.
- Renseignements tarifs et visites commentées : 03.84.53.01.44. ou [musee@champagnole.com](mailto:musee@champagnole.com)





## ***La cité médiévale de Nozeroy***

### Nozeroy

Également désignée sous le nom de « Cité des Chalon », la petite ville de Nozeroy peut se visiter de différentes façons...

Tout au long de l'année, muni de votre seul smartphone, vous pouvez déambuler librement tout en découvrant la richesse du patrimoine local, grâce aux douze QR codes à flasher placés sur de nombreuses façades...

Pour les enquêteurs en herbe, deux livrets (8-10 ans et 11-13 ans) permettant de se familiariser avec l'histoire de Nozeroy de façon ludique à partir de jeux et d'énigmes, sont disponibles à la Maison du Tourisme de Nozeroy...

Pour les plus curieux d'histoire, deux formules de visites guidées sont proposées tout au long de l'été à un rythme hebdomadaire : une visite théâtralisée présentée par la troupe de comédiens les « Va-t'en-Rêves » ainsi qu'une visite historique menée par un des bénévoles de l'association des « Amis du Vieux Pays de Nozeroy ».

- Renseignements : Maison du Tourisme, bureau de Nozeroy (03.84.51.19.15.)



## ***Sur la piste des dinosaures***

### Loulle

Préparez-vous à effectuer un fabuleux voyage à remonter dans le temps ! Il y a 155 millions d'années, des dinosaures ont laissé leurs empreintes sur le sol meuble d'un rivage jurassique. Un site unique - classé parmi les hauts lieux mondiaux de la paléontologie, que l'on peut admirer du haut d'une passerelle en encorbellement. Des panneaux à la fois didactiques et ludiques expliquent en détail les spécificités de ce site aussi rare que remarquable.

- Site à pistes de dinosaures  
Lieu-dit Le Bois aux Salpêtriers  
D 253 - 39300 Loulle
- Site ouvert toute l'année en visite libre.  
En juillet et août : visite guidée les mardis à 10 h 30.
- Tarif : 4.50€ par adulte.
- Renseignements et réservations : 03.84.52.43.67.







## Les idées sorties

Suivez le guide !

### *ArchéoJuraSites*

Chaux-des-Crotenay

Qu'a donc découvert André Berthier au cours de ses études des textes de César et de ses fouilles sur le secteur de Chaux-des-Crotenay, Syam et Crans ?

Des murs à gros appareils, des pierres énigmatiques et un sol qui a fourni des milliers de témoignages d'une importante occupation protohistorique, gallo-romaine et médiévale... que l'association ArchéoJuraSites a pour mission d'étudier, d'identifier et de protéger...

Comme chaque été, ses membres proposent de partir à la découverte de ces vestiges encore très méconnus. En parallèle, une exposition permanente a été mise en place à Chaux-des-Crotenay, afin de valoriser ce surprenant patrimoine.



- Exposition permanente : ouverture tous les mercredis de 14 h à 17 h 30 en juillet et en août
- Visites guidées du site : tous les mardis et vendredis du 15 juillet au 15 août
- Prévoir la journée complète (à partir de 9 h 30)
- Hors vacances scolaires : visites sur demande à partir de 5 personnes
- [archeojurasites.org](http://archeojurasites.org)
- Réservations : 06.70.75.20.13.
- Permanence : 06.71.84.47.53.

## Les activités « temps de pluie »

### *Les bibliothèques / médiathèques*

Champagnole, Nozeroy

Foncine-le-Haut, Mignovillard

Même si vous ne séjournez ici qu'à l'occasion de vos vacances, les portes des quatre bibliothèques/ médiathèques du territoire Champagnole Nozeroy Jura vous sont ouvertes. Large éventail de livres, périodiques, CD et DVD, pour une consultation sur place (gratuit) ou un emprunt grâce aux abonnements spécifiques « courts séjours ».

- Bibliothèque de Champagnole : 26 rue Baronne Delort, 39300 Champagnole (03.84.53.01.08.)
- Bibliothèque de Foncine-le-Haut : 58 Grande-Rue, 39460 Foncine-le-Haut (03.84.51.90.77.)
- Bibliothèque « La Bouquinette » (enfants de 2 à 15 ans) : 4 rue de Champagnole, 39250 Mignovillard (03.84.51.34.75.)
- Bibliothèque « Le Temps des Livres » : collège, rue Gilbert Cousin, 39250 Nozeroy (03.84.51.13.87.)



### *Le cinéma Les 3 Républiques*

Champagnole

La météo a fait tomber vos plans à l'eau ?

Venez donc aux « 3 Rep' » ! Doté de trois salles de projection tout confort, le cinéma « Les 3 Républiques » propose chaque semaine aux amoureux des salles obscures une large sélection de longs métrages en première exclusivité. Alors mettez tout entre parenthèses l'espace d'une heure trente, et venez donc vous pelotonner au creux d'un bon fauteuil afin de visionner le film que vous n'avez pas encore trouvé le temps de voir !

- Programmation : 03.84.52.48.54.  
ou [cinema3republiques.fr](http://cinema3republiques.fr)







## Les idées sorties

Suivez le guide !

### ***La Forge du Moulin***

Marigny

L'omniprésence de l'eau sur le territoire a favorisé jadis l'implantation de nombreux moulins. À deux pas du lac de Chalain, sur la petite commune de Marigny, un ingénieux villageois, Daniel Duthion, a reconstitué dans la « Forge du Moulin » le mécanisme capable d'activer les instruments nécessaires au travail des forgerons... Un lieu unique où l'on peut aussi admirer les outils d'antan et, dans un bâtiment attenant, un atelier de forge reconstitué à l'identique.

- Visite sur rendez-vous
- Contact : 06.85.51.36.82.



### ***Les fruitières***

Les fromageries, plus communément appelées « fruitières », font partie des espaces les plus emblématiques (et incontournables) du territoire Champagnole Nozeroy Jura. Toutes proposent à la vente fromages de pays et autres produits régionaux. Petit plus : afin de vous livrer les secrets de fabrication du roi des fromages (le Comté !), certaines d'entre elles organisent des visites de leur atelier, visites bien évidemment suivies du « clou du spectacle »... la dégustation ! Et comme il y a une quinzaine de fruitières sur le territoire, il y en a forcément une près de votre lieu de villégiature : alors n'hésitez pas à en pousser la porte pour tout savoir sur les fromages jurassiens, et réaliser quelques emplettes pour vos pique-niques ou cadeaux de retour...

### ***« Mon Rêve »***

Mournans-Charbonny

C'est à Mournans-Charbonny qu'André Ferreux et son épouse Marie-Chantal, deux collectionneurs passionnés, accueillent les visiteurs au musée « Mon Rêve ». Sur une surface de 1 000 m², ce couple d'agriculteurs à la retraite a accumulé au fil du temps plus de 150 engins agricoles (de 40 marques différentes !), ainsi que du matériel ancien datant des années 1920 à 1960, dont une sublime machine à vapeur de 1937 ! Un véritable voyage dans le passé, au paradis des vieux tracteurs.

- Visite guidée gratuite sur demande
- Parking aménagé et accès possible aux personnes à mobilité réduite
- Contact : 06.89.69.02.58. ou 03.84.51.10.49.



- Visites sur RDV.
- Renseignements : Maison du Tourisme Champagnole Nozeroy Jura (bureaux de Champagnole, Nozeroy et Foncine-le-Haut), ou sur [cnjtourisme.fr](http://cnjtourisme.fr).







## Les temps forts de l'été

**Avec un peu de chance, votre séjour sur le territoire correspondra peut-être avec une des grandes dates festives de l'été 2023... Mais bien d'autres manifestations figurent au calendrier estival du territoire Champagnole Nozeroy Jura - n'hésitez pas à vous renseigner dans l'un des trois bureaux de la Maison du Tourisme !**

**De juin à septembre**

### ***La Tour d'Otton*** Montrond

L'association « La Tour d'Otton » s'attache à sauvegarder le site médiéval de Montrond et à le faire découvrir au public via l'organisation régulière de divers événements : fêtes médiévales, chantiers d'été et fouilles archéologiques, animations dans le cadre des Journées du Patrimoine...

#### **Quelques dates de la saison estivale 2023 :**

- Dimanche 18 juin : participation au Festival des Forêts. Animations tout au long de la journée autour du thème de la forêt, dont une ouverture sur la sylvothérapie. Conteuse, stands (producteurs, jeux anciens)... À midi : repas sur le site médiéval, animé par un groupe musical.
- Du lundi 10 au vendredi 14 juillet : chantier d'été bénévole pour la restauration d'un pan de la « tour d'habitation ».

- Vendredi 14 juillet : journée portes ouvertes sur le site médiéval (animations, buvette).
- Dimanche 17 septembre : Journées Européennes du Patrimoine avec visites commentées par une historienne et animations. Restauration, buvette.

D'autres événements seront mis en place par l'association en 2023. Pour plus de renseignements : 06.89.33.85.68. ou [la-tour-dotton.com](http://la-tour-dotton.com)



**Vendredi 21 juillet**

### ***La 19<sup>e</sup> étape du Tour de France***

Saffloz, Mont-sur-Monnet, Loulle, Ney, Champagnole, Crotenay, Montrond, Valempoulières

Le Tour de France et le territoire Champagnole Nozeroy Jura, c'est une longue histoire... Champagnole aime le Tour, et le Tour aime Champagnole ! Pour la 3<sup>e</sup> année consécutive, la « Perle du Jura » va avoir le bonheur d'applaudir les coureurs de la plus grande épreuve cycliste au monde...

Alors rendez-vous vendredi 21 juillet pour vivre à fond la 19<sup>e</sup> étape du TDF ! Longue de 173 kilomètres, elle sera entièrement jurassienne, comme le révèle le tracé qui

part de Moirans-en-Montagne (capitale du Jouet !) pour se terminer à Poligny (capitale du Comté !), en passant par 8 communes du territoire : Saffloz, Mont-sur-Monnet, Loulle, Ney, Champagnole, Crotenay, Montrond et Valempoulières..

19<sup>e</sup> étape Moirans-en-Montagne / Poligny, via Champagnole.

Nombreuses animations dans les communes traversées.



Du 22 au 28 juin

## Le Festi'Rêves

Censeau



Si vous aimez le spectacle vivant, le « Festi'Rêves » est LE rendez-vous du territoire à ne pas manquer. C'est grâce à la synergie de l'association « Anim'Censeau », de la compagnie des « Va-t'en-Rêves » et d'une quarantaine de bénévoles, qu'une nouvelle édition de ce festival d'arts du spectacle sera organisée cette année pour la 22<sup>e</sup> fois.

Pendant une semaine, de nombreux comédiens, musiciens et chanteurs seront au rendez-vous pour vous surprendre, vous faire vibrer et rêver... Venez les applaudir et concourir au succès de l'incontournable « Festi'Rêves » de Censeau !

Du 22 au 28 juin, salle Charles-Vauchez à Censeau.

Tarifs : adulte 10 € / 10-18 ans 5 €

Carte « pass festival » donnant accès à tous les spectacles : 40 €

Renseignements : 03.84.51.34.15. ou 06.71.65.83.79.

Programmation complète : [animcenseau.fr](http://animcenseau.fr)



Samedi 24 et dimanche 25 juin

## La Tram'Jurassienne

Champagnole, Haut-Jura

À ne pas confondre avec la Transjurassienne (emblématique course de ski de fond), la Tram'Jurassienne est une très populaire « randonnée-fête » au concept unique, ouverte à toutes et à tous : trois parcours pédestres, trois parcours VTT et un parcours « Handi' Tram » permettent une découverte tonique du territoire. Une nouveauté vient s'ajouter au programme cette année : un parcours dédié aux enfants avec trois circuits VTT de 6, 12 et 15 kilomètres.

Renseignements et inscriptions (à partir du 1<sup>er</sup> mai) :

[tramjurassienne.com](http://tramjurassienne.com)

FB : TramJurassienne



**Pour le calendrier exhaustif  
des manifestations estivales 2023 :**

**MAISON DU TOURISME (3 bureaux)**

- Champagnole 03.84.52.43.67.
- Foncine le Haut 03.84.51.93.11.
- Nozeroy 03.84.51.19.15.

**Ou sur [cnjtourisme.fr](http://cnjtourisme.fr), rubrique « agenda »**



# Les temps forts de l'été

**Samedi 24 juin et dimanche 2 juillet**

## *Les Nuits (Re)belles*

Valempoulières, Nozeroy

En 2023, il s'agira de la 9<sup>e</sup> édition du festival musical itinérant porté par Le Moulin de Brainans - « Les Nuits (Re)belles ». Parmi les objectifs des organisateurs : valoriser le dynamisme d'un territoire à travers la (re) découverte de ses villages. Pour l'occasion, le festival investira deux communes du secteur pour des soirées entièrement gratuites : Valempoulières le samedi 24 juin et Nozeroy le dimanche 2 juillet.

Au programme : des animations mises en place par les associations locales, suivies par la prestation musicale d'artistes soigneusement sélectionnés par Le Moulin.

- Valempoulières (salle du foyer rural) : buvette et restauration sur place dès 19 h, concert des « Gratteurs du Bief » à 20 h, puis concert de « Poppy Fusée » à 21 h 15.

- Nozeroy (terrain de pétanque, allée du Parc) : buvette, restauration et marché gourmand animé par la troupe théâtrale des « Va-t'en-Rêves » dès 19 h, concert de l'école de musique de Nozeroy à 20 h, puis concert de « Clair » (pop) à 21 h 15.

Des salles de repli sont prévues en cas de mauvais temps.

Contact : 03.84.37.50.40. ou [moulindebrainans.com](http://moulindebrainans.com)



**Dimanche 23 juillet**

## *L'Assaut des Remparts*

Nozeroy

L'Assaut des Remparts, c'est LE point fort de l'été sur le plateau de Nozeroy ! Chaque année depuis plus de trois décennies, la petite « cité médiévale » remonte le temps l'espace d'une journée, pour transporter les visiteurs dans la magie du 15<sup>e</sup> siècle... Dès 10 h du matin, les portes fortifiées de l'ancien château s'ouvrent sur un monde révolu : en costumes d'époque, les artisans s'affairent dans leurs échoppes, et les troubadours rythment les réjouissances dans les ruelles pavoisées de Nozeroy...

Les principaux temps forts : le banquet médiéval et sa table géante (où l'on festoie en applaudissant les évolutions des saltimbanques, troubadours, jongleurs et musiciens), et l'intronisation des Chevaliers de la Tour... Stands de producteurs, nombreuses animations médiévales...



Contact : 03.84.51.19.15. (Bureau de la Maison du Tourisme à Nozeroy) ou [canozeroy39@gmail.com](mailto:canozeroy39@gmail.com)  
FB : Assaut des Remparts - Nozeroy animations





## Vos contacts



**CNJ** CHAMPAGNOLE  
NOZEROT JURA

#cnjtourisme  
cnjtourisme.fr

Pour mieux profiter de votre séjour,  
ayez le réflexe

**Maison du Tourisme  
Champagnole Nozeroy Jura !**

Brochures thématiques, calendrier des manifestations,  
itinéraires rando, conseils personnalisés...

### ***1 territoire, 3 bureaux :***

Champagnole  
28 rue Baronne-Delort  
03.84.52.43.67.

Foncine le Haut  
73 Grande Rue  
03.84.51.93.11.

Nozeroy  
15 place des Annonciades  
03.84.51.19.15.

#### JOURS D'OUVERTURE :

· Hors vacances scolaires  
Du lundi après-midi au samedi midi, sauf jours fériés

· Vacances de printemps  
Champagnole : du lundi au samedi  
Nozeroy et Foncine-le-Haut : du lundi au samedi midi

· Vacances estivales  
Champagnole, Nozeroy  
et Foncine-le-Haut :  
du lundi au dimanche midi.







## Le territoire en images

Identifiez vos photos du territoire Champagnole Nozeroy Jura avec @cnjtourisme et retrouvez vos plus beaux clichés dans notre prochain mag'...







An aerial photograph of a vibrant turquoise lake. The top of the image shows a dense green forest bordering the water. A narrow, light-colored path or shoreline runs horizontally across the upper third. The water's color transitions from a deep turquoise to a lighter, milky green near a small, tree-covered peninsula in the lower-left quadrant. A large, white, stylized script word is overlaid on the bottom half of the image.

TOURISME / CHAMPAGNOLE / NOZEROY / JURA

été